

Inhaltsverzeichnis 2012

71. Jahrgang

1/12 Februar **Region Unterengadin/Samnaun**

Die Geologie sorgt für Sonne und Heilquellen	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Drei Täler – eine Destination	<i>Anita Färber, Uster/Scuol</i>	4
Von klassischen Winteraktivitäten bis hin zu Trendsportarten	<i>Jürgen Pfister, Fuldera</i>	10
Klein, fein und erfolgreich	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	14
Arsen im Wasser und Geister im Hotel	<i>Reto Fetz, Malans</i>	18
Zollfrei auf Schmuggelpfaden	<i>Hans Domenig, Chur</i>	22
Vom Bauboom bedrängte Dörfer	<i>Anita Färber, Uster/Scuol</i>	28
Das Unterengadin als Burgenland	<i>Thomas Bitterli, Basel</i>	32
Chur – Meran 3:20 h (Umsteigen in Mals)	<i>Walter Schmid, Chur</i>	36

2/12 April **Veltlin 1512**

Nach 300 Jahren auf die Strasse gestellt	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Die Ereignisse von 1512 und ihre Bedeutung	<i>Florian Hitz, Haldenstein</i>	4
Die Politik zum Geschäft gemacht	<i>Silvio Färber, Domat/Ems</i>	10
Wirtschaftlicher Austausch zwischen Nord und Süd	<i>Arno Lanfranchi, Haldenstein</i>	16
Zwischen Graubünden und Venedig	<i>Martin Bundi, Chur</i>	20
Neue Kooperation auf historischer Basis	<i>Cassiano Luminati, Poschiavo</i>	22
Die «Ketzergefahr» wurde erfolgreich bekämpft	<i>Erich Wenneker, Alfeld (D)</i>	28
Zeugen von 300 Jahren Bündner Herrschaft im Veltlin	*	32
Zwischen bäuerlicher Abschottung und herrschaftlichem Transfer	<i>Diego Giovanoli, Malans</i>	36
Vom wärmenden Herzen des alpinen Hauses	<i>Marc Antoni Nay, Quinten</i>	40

3/12 Juni **Bündner Favoriten 1**

Klare Favoriten trotz riesiger Auswahl	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Ein Platz für Musse und Beschaulichkeit	<i>Jürgen Pfister, Fuldera</i>	4
Wo das Engadin in einen Abgrund stürzt	<i>Diego Giovanoli, Malans</i>	6
Energie tanken in der imposanten Bergkulisse	<i>Pontresina Tourismus</i>	9
Guarda im Blickwinkel des Alltags	<i>Elisabeth Bardill, Tenna</i>	10
Gefallen an den Palazzi und engen Gassen	<i>Diego Giovanoli, Malans</i>	13
Ein Bahndorf am Alpenübergang ins Engadin	*	14
Mit 4048,6 Metern Höhe der beliebteste Bündner	<i>Katharina von Salis, Silvaplana</i>	16
Drei mächtige Pfeiler mit eisigem «Firndach»	<i>Katharina von Salis, Silvaplana</i>	18
Piz Beverin – Der Berg in der Mitte	<i>Paul Meinherz, Maienfeld</i>	20
Ein Stück Heimat, das in die Welt hinaus strahlt	<i>Olivier Berger, Chur</i>	22
Assymetrisch komponierte Fassaden, dekoriert ...	<i>Marc Antoni Nay, Quinten</i>	25
Aussen schlicht, innen raffiniert	<i>Olivier Berger, Chur</i>	26
Grosse Vergangenheit mit viel Zukunft	<i>Tibert Keller, Trin</i>	28

* = von der Redaktion zusammengestellt

Dorfkrach führte zur Attraktion von Brusio	<i>Tibert Keller, Trin</i>	30
Als eine der ersten Schweizer Landschaften unter Schutz gestellt *		32
Eine besondere Art Schweizer?	<i>Hans Domenig, Chur</i>	36
Eveline Widmer-Schlumpf – Chefin der Landesregierung	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	39
Wahlbündner und Maler des Lichts	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	40
Fussreise durch die Rheinschlucht	<i>Elisabeth Bardill, Tenna</i>	41
Brettern durch die Berge und Gletscherwelt	*	44

4/12 August Bündner Favoriten 2

Erlebnisse als Grund für die Favoritenwahl	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Ein «Göttersitz» mit blendenden Ausblicken	<i>Walter Schmid, Chur</i>	4
Da muss die Aussicht wohl grenzenlos sein	<i>Susi Klausner, Zürich/Flims</i>	6
Einer der schönsten Berge Graubündens	<i>Marius Hublard, Ilanz</i>	9
Ein See als nationales Kulturgut	<i>Anita Färber, Uster/Scuol</i>	10
Ein blaues Auge in der Landschaft	<i>Quelle: Wikipedia</i>	12
Ein See mit unzähligen Gesichtern	<i>Susi Klausner, Zürich/Flims</i>	14
Fantastische Brücke mit Weltruf	<i>Tibert Keller, Trin</i>	16
Eine Skulptur mit Verkehrsnutzen	<i>Olivier Berger, Chur</i>	19
Meisterleistung in luftiger Höhe	<i>Olivier Berger, Chur</i>	20
Grenzfestung mit mehr als 100 prachtvollen Räumen	<i>Jürgen Pfister, Lantsch</i>	22
Markanter Wohnsitz im reizvollen Domleschg	<i>Quelle: schloss-ortenstein.ch</i>	24
Belebte und konservierte Burganlagen	<i>Verschiedene Quellen</i>	26
Ein Juwel der klösterlichen Geschichte	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	28
Für Gott und die Mitwelt	<i>Hans Domenig, Chur</i>	30
Eintauchen in tiefe Vergangenheit	<i>Hans Domenig, Chur</i>	32
Ein Star unter den Höhenwegen	<i>Reto Fetz, Malans</i>	34
Via Spluga – durch Kulturen wandern	<i>Reto Fetz, Malans</i>	36
Via Bregaglia – im Tal der Maira	<i>Reto Fetz, Malans</i>	38

5/12 Oktober Auf Spuren Hans Ardüers

Ein Vielschreiber und Farbenkomponist	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Ardüers Jahrhundert: Ein Zeitalter zwischen Licht und Schatten	<i>Florian Hitz, Handelstein</i>	4
Ein Schulmeister als Maler auf der Stör	<i>Markus Joos, Jenins</i>	8
«Dem maalen nach gwandlett»	<i>Walter Müller, Fehraltorf</i>	14
Bekanntes und Neuentdecktes	<i>Hans Rutishauser, Trin</i>	20
Seine Grösse besteht darin, einfach Hans Ardüer zu sein	<i>Paul Emanuel Müller, Chur</i>	26
Vom Alltag an der Wende ins 17. Jahrhundert	<i>Max Hilfiker, Zürich</i>	30
100 Familien von Adank bis Zaun	<i>Max Hilfiker, Zürich</i>	34
Ein frühbarockes Feuerwerk	<i>Ursula Riederer, Thusis</i>	36
Der «unsichtbare» Ardüer	*	40
Die Tierwelt des Hans Ardüer	<i>Markus Joos, Jenins</i>	42
Zwei Schulmeister mit Berührungspunkten	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	44

6/12 Dezember **Spis und Trank im Bündnerland**

Topografie bestimmte einst den Speiseplan	<i>Markus Joos, Jenins</i>	3
Körner mit Geschichte	<i>Maya Höneisen, Paspels</i>	4
Bündner Fleischprodukte im Premium-Markt positionieren	<i>Bartholomé Hunger, Zizers</i>	8
Naturbelassene Delikatesse	<i>Bartholomé Hunger, Zizers</i>	10
Spezielle Köstlichkeiten aus der Bündner Küche	*	14
Alpkäse im Sommer, Bergkäse übers Jahr	<i>Curdin Foppa, Felsberg</i>	20
Wie die Wurst museal wurde	<i>Olivier Berger, Chur</i>	22
Gegen den Durst – für den Genuss	<i>Walter Schmid, Chur</i>	24
Süss, süsser, Graubünden	<i>Susi Klausner, Zürich/Flims</i>	28
Wie Bündner Spezialitäten in die Küche kommen	<i>Elisabeth Bardill, Tenna</i>	32
Graubünden zum Vernaschen	<i>Susi Klausner, Zürich/Flims</i>	36
«Zur schönen Aussicht»	<i>Reto Fetz, Malans</i>	38

Pro-Raetia-Mitteilungen

Vorschau auf die Landtagung:	<i>Lea Schneller</i>	2/12	45
Mitgliederversammlung 2012 in Bern		2/12	46
Extrawurst für alle	<i>H.-P. Brandenburger</i>	2/12	48
Einladung zur Landtagung in Bonaduz:			
Chancen und Gefahren der Bündner Wirtschaft	<i>Andreas von Sprecher</i>	4/12	45
Bundespräsidentin empfängt die Pro-Raetia-Mitglieder	<i>Lea Schneller</i>	4/12	46
Rückblick LT: Weitblick in eine Welt ohne Grenzen	<i>Elisabeth Bardill</i>	6/12	45
Nachruf Chasper Stupan-Schibli	<i>Andreas von Sprecher</i>	6/12	47
Vereinsreise Südtirol – Dolomiten – Gardasee	<i>Hedi Luck-Fasciati</i>	6/10	47

Magazinthemen

Begegnungen

Mina Clavuot, wissenschaftliche Zeichnerin	<i>Marius Hublard, Ilanz</i>	1/12	64
Annerös Hulliger, Organistin	<i>Franco Brunner, Domat/Ems</i>	2/12	65
Ursina Hartmann, Schauspielerin	<i>Hans Domenig, Chur</i>	4/12	76
Leo Tuor, Schriftsteller	<i>Elfriede Th. Virchow, Wiesen</i>	5/12	60
Daniel Badilatti, Kaffeeunternehmer	<i>Anita Färber, Uster/Scuol</i>	6/12	60

Kultur/Geschichte

Kunsthandwerkerpreis für Collin Schaelli und Stefan Caviezel	<i>Ariana Pradal, Zürich</i>	1/12	61
Überschwemmungsfunde aus rostigem Eisen	<i>Katharina von Salis, Silvaplana</i>	2/12	68
Ausgrabungen im Kalksteintagbau von Untervaz	<i>Mathias Seifert, Chur</i>	4/12	57
Überraschendes um das Kastanienfestival im Bergell	<i>Katharina von Salis, Silvaplana</i>	5/12	66
Die Tierwelt des Giovanni Segantini	<i>Dietmar Stutzer, Neustift (A)</i>	6/12	75

* = von der Redaktion zusammengestellt

Museen

Museo Moesano a San Vittore, un impegno iniziato nel 1949 *Fabrizio Salvi, San Vittore* 1/12 54

Gesellschaft/Soziales

Samichlaustag auf der Kinderabteilung des Kantonsspitals *Hans Domenig, Chur* 6/12 66

Tourismus/Verkehr/Landwirtschaft

Von bahnsinnig zu bahnbewusst *Heini Hofmann, Rapperswil-Jona* 1/12 68
Zu Besuch im Erlebnishotel «La Rösä» *Riccarda Frei, Jenins* 6/12 70

Ein Haus mit Geschichte

Das Schloss Planta in Meran *Reto Fetz, Malans* 2/12 61
Das «Alte Gebäu» in Chur *Olivier Berger, Chur* 4/12 71

Natur

Winterliche Wildbeobachtung im Münstertal *Jürgen Pfister, Fuldera* 1/12 72
Der Kuckuck, ein gefiederter Sonderling *Heini Hofmann, Rapperswil-Jona* 2/12 76
Begegnungen am Biotop *Heinz Wurster, Malans* 3/12 58
Weiden und Wasser – zwei Unzertrennliche *Heini Hofmann, Rapperswil-Jona* 4/12 66
Auf Fototour zu den Schmetterlingen *Heidi Buensoz-Baumann, Ascona* 5/12 76

Wandern/Touren

Mit geschärften Sinnen auf der Via Spluga *Marysia Morkowska, Zürich* 2/12 72
Auf der Via Gastronomica im Oberengadin *Elisabeth Bardill* 4/12 61
«Grenzenlos» aus der Val Müstair ins Vinschgau *Jürgen Pfister, Lantsch* 5/12 71

Wandertipp-Karten zum sammeln

Auf dem Weg der Mühlen und Schalensteine *Reto Fetz, Malans* 1/12
Auf dem Weg der Kapellen *Reto Fetz, Malans* 2/12
Auf dem Weg der Bergknappen *Reto Fetz, Malans* 3/12
Auf dem Eisenweg *Reto Fetz, Malans* 4/12
Auf dem Weg der Seen *Reto Fetz, Malans* 5/12
Auf dem Sonnenweg *Reto Fetz, Malans* 6/12

Terra-Grischuna-Jubiläum

Das «Bündner Maitli» wird 70 *Reto Fetz, Malans* 3/12 68
Eine «Terra Grischuna» entsteht *Marius Hublard, Ilanz* 3/12 72

Terra-Grischuna-Preis 2012

1. Vorschlag: Carmen Borrelli, Chur *Emil Hartmann, Chur* 3/12 62
2. Vorschlag: Vital Eggenberger, Maienfeld *Andreas Bardill, Pragg-Jenaz* 3/12 64
3. Vorschlag: Jürg Paul Müller, Malix *Heini Hofmann, Rapperswil-Jona* 3/12 66
Wahlausschreibung * 3/12 61
Preisträger 2012: Jürg Paul Müller * 6/12 64

Terra-Grischuna-Leserreise

Auf Spuren der einstigen Bündner Herrschaft 4/12 49

* = von der Redaktion zusammengestellt

Gassetta

Eine Auswahl der wichtigsten Titel (teilweise gekürzt)
Romanischkurs «Chapis Vus rumantsch?» in Heft 1, 3 und 5

Pagina grigionitaliana

I Ogi celebrano il tema «noi e gli altri»	1/12	45
A L.Giacometti il premo di riconoscimento della cultura	1/12	45
Quaderni grigionitaliani: Oltre il territorio	2/12	50
Premi letterario grigione a Andrea Paganini	2/12	50
Il Gran Consiglio ripromouve l'italiano	3/12	49
Il passato raccontato dalle donne	3/12	49
Quaderni : Letteratura. Lingua. Architettura	4/12	42
L'autobiografia di Elda Giovanoli Simonett	4/12	42
Al riva al Diziunari bargaiot	5/12	51
Interpellanza sull'insegnamento in italiano	5/12	51
Quaderni grigionitaliani: Fotografia. Poesia. Storia	6/12	50
Le camere federali rafforzano il plurilinguismo	6/12	50

Pagina rumantscha

Gian Girun – in toc da saut cun texts prelegids	2/12	49
Program da correctura rumantsch per Office 2010	2/12	49
Multiplicaturs en vischnancas rumantschas	4/12	43
Las «Ouvras da Peider Linsel»	4/12	43
Ils toponims dad Andeer e conturn	4/12	43
«Tschappa e scapa – In viadi tras il Grischun»	6/12	51
Dus novs collavuraturs regiunals per la Lia Rumantscha	6/12	51

Walseseite

Hans Mettier-Heinrich: Das Hochtal Fondei	1/12	48
«Zeichnen und Schreiben ist ein Lebensbedürfnis»	1/12	48
Jahresversammlung 2012 in Obersaxen	3/12	52
Neues vom Walsertweg Graubünden	3/12	52
Von Haus zu Haus in Hinterrhein	4/12	44
700 Jahre Kirchli St. Martin im Calfeisental	4/12	44
50 Jahre Internationale Vereinigung für Walsertum	4/12	44
Walsler Dialekttexte der Gegenwart – eine Mundartreihe	6/12	54
Dialekttexte aus Obersaxen und aus Hinterrhein	6/12	54

Bündner Kulturforschung

«Jenatschs Axt» – eine Neuerscheinung	2/12	51
Josias Jenny – Vater des Bündner Schwyzerörgeli-Stils	2/12	51
Geschichte und Gegenwart des Romanischen	5/12	54
Ein Buch als Vermächtnis	5/12	54

Namen und Notizen

Kleine Patienten als Graffiti-Künstler	1/12	46
Wenn Eltern und Kinder gemeinsam «Bäume versetzen»	2/12	54
Ein lebendiger Alpenrhein ist ein grosses Bedürfnis	3/12	50
Hochkarätiges Vierertrreffen	4/12	50
Leon Schlumpf gestorben	4/12	50
Kunstwerke m Wasserweg	5/12	52
Jagd nach Haselmäusen	5/12	52
Erstmals in der Schweiz: Gänse im Naturschutzeinsatz	6/12	52

Nachrichten und Novitäten

Herzlicher Empfang für Eveline Widmer-Schlumpf	1/12	47
Wie Dörfer zu bewahren wären	1/12	47
Beachtliches Potenzial an erneuerbaren Energien	1/12	47
Bergstürze am Piz Cengalo	2/12	53
Ermutigende Goldfunde in der Val Medel	2/12	53
Olympisches Feuer entfacht	2/12	53
Inhalt des Jenatsch-Grabes wird ausgewertet	3/12	51
«GR-Focus» sucht und zeigt historische Fotos	3/12	51
Die Finanzierung des Albulatunnels steht	3/12	51
Ilanz hat mit dem Projekt «Anna Catrina» Grosses vor	4/12	51
Bündner Grossräte waren in Samnaun zu Gast	4/12	51
Vorarbeiten für den neuen Kreisel in Chur Süd	4/12	51
Der «Löwe» von Mulegns bekommt neue Nahrung	5/12	53

Wasserkraft bleibt die Schlüsselenergie	5/12	53
Biologischer Surselva-Diesel	5/12	53
Überraschende Grabfunde aus dem Mittelalter	6/12	53
Bündner Kulturpreis an Giovanni Netzer	6/12	53
Vals und Poschiavo sind vorbildhafte Gemeinden	6/12	53

Ferien und Freizeit

Solarskilift bringt Tenna ins «Zentrum der Innovation»	1/12	49
Gäste hinterlassen nicht nur in der Statistik Spuren	1/12	49
Abstimmungserfolg für Skigebietsverbindung	1/12	49
Im Altersheim in Cumbel ist ein Jugendprojekt geplant	2/12	55
«Boutique»-Bergbahn zum Jakobshorn wird erneuert	2/12	55
125 Jahre Hotel «Münsterhof»	3/12	53
Die Übernachtungszahlen sind besser als erwartet	3/12	53
Eine neue Attraktion für alle Bahnfreunde	3/12	53
Virtuell durch Bündner Strassen und Räume spazieren	4/12	54
Zufriedene Biker empfehlen Graubünden weiter	4/12	54
Neue Fixsterne für den Bündner Tourismus	4/12	54
Scuol im Umbruch	5/12	55
Schnelles Reisegepäck	5/12	55
Natur aktiv erleben im Davoser «Gwunderwald»	5/12	55
Die Val Müstair soll zur Rückzugsoase werden	6/12	55
Bike-Tourismus als Chance	6/12	55
Vom neuen Lawinenbulletin profitiert die ganze Schweiz	6/12	55

Bücher und Bände

Rocco und Marittimo	1/12	50
Kleine Ur- und Frühgeschichte des Bergells	1/12	50
Bündner Kulturschaffende ...	1/12	50
Dem Süden verschwistet; Literarische Wanderungen...	2/12	56
Steivan Liun Könz – Geschichtenmaler ...	2/12	56
Hinter dem Bahnhof	2/12	56
Max Del Nero und Regina Zimet	3/12	54
Manone	3/12	54
Lumbrein. Cultira e cultura	3/12	54
Die Buchdruckerkunst im Engadin	4/12	52
Stein auf Stein	4/12	52
Entlang dem Inn. Eine Veloreise ...	4/12	52
Graubünden und der Heimatschutz	5/12	56
Drei Goldee Äpfel; Das Mädchen im Mond	5/12	56
Christian Cahenzli. Bivio – Venedig – New York	5/12	56
Der kleine Budda. Geschichten, Lieder und Gedichte	6/12	56
Letzte Jäger, erste Hirten. Hochalpine Archäologie	6/12	56

Kunst und Kultur

Kulturplatz Hohen Rätien ...	1/12	51
Ernst Ludwig Kirchners Farben	1/12	51
Die Kirche San Gaudenzio in Casaccia wird restauriert	2/12	57
Als die Gäste noch wegen des Wassers kamen	2/12	57
«Altes Gebäu» in Chur erstrahlt in neuem Glanz	3/12	55
«Kunst und Fuge» als Neubau fürs Kunstmuseum	3/12	55
Ein Mensch am Rande des Wahnsinns	4/12	53
Auf Spuren von E. L. Kirchner und Thomas Mann	4/12	53
Das Centro Giacometti hat die erste Hürde geschafft	4/12	53
Mit Hightech in die Bronzezeit	5/12	57
Bahnmuseum: 10000 Besucher in gut zwei Monaten	5/12	57
Zuschauerrekord bei Origen	5/12	57
Der Zauberberg im Heimatmuseum Davos	6/12	57
Bundesgelder für die Arosa Music Academy	6/12	57

Bündner Küche

Capuns – neu angerichtet	1/12	52
Mineralisiertes Brot	1/12	52
Koch- und Malkunst	2/12	58
Bündner Landwirtschaft will neue Märkte erobern	3/12	57
Das Ausland steht auf Bündnerfleisch	3/12	57
«Schloss Schauenstein» bestes Restoran der Schweiz	4/12	55
Ftan: Gourmetrestaurant «L'Autezza» neu ausgerichtet	5/12	58
«Altana» in Scuol empfiehlt Flüchets da Lavin	6/12	58